

## Die wichtigsten Floskeln & Redewendungen

Ja.	<b>Ja.</b> jää
Nein.	<b>Nei.</b> nai
Danke.	<b>Takk fyrí.</b> taHk fjírè
Entschuldigung.	<b>Orsaka.</b> òschääka
Keine Ursache.	<b>Eingin orsök.</b> òndschin òschöök
Bitte, .... (nicht als Antwort auf Danke)	<b>Ger so væl, ...</b> dsche_scho væal
Guten Morgen!	<b>Góðan morgun!</b> gouan môrgun
Guten Tag!	<b>Góðan dag!</b> gouan dää
Guten Abend!	<b>Gott kvöld!</b> gôHt kvöld
Hallo!	<b>Hey!</b> hái
Wie gehts?	<b>Hvussu gongur (gongst)?</b> kvussu gong <sup>ur</sup> (gôngst)
Es geht mir (uns) gut.	<b>Eg havi (vit hava) tað gott.</b> e háavè (vit háava) tää gôHt
Auf Wiedersehen!	<b>Farvæ!</b> farvæal
Tschau!/Tschüss!	<b>Vit siggjast!</b> vit súddschast
Gute Reise!	<b>Góða ferð!</b> goua feer
Prost!	<b>Skál!</b> skoal
Das ist in Ordnung.	<b>Tað er í ordan.</b> tää er uj ôrdan

Was die Sprachführer der Kauderwelsch-Reihe auszeichnet, steht auf Seite 5 dieses Buches.

## Pressestimmen:

„... Endlich gibt es Sprachführer, mit denen die Verständigung klappt. ...“  
**DM - das kritische Verbrauchermagazin**

„... Mit diesen unkonventionellen Sprachfibel macht nicht nur das Lernen Spaß, das Konzept verspricht auch rasche Erfolgserlebnisse. ...“  
**TI-Geschäftsreise**

„... Sprachführer, die wirklich weiterhelfen, die auch noch Redewendungen anzubieten haben, wo herkömmliche Lehrbücher passen müssen.“  
**Brigitte**

„... macht in hervorragender Weise die Grundzüge der Grammatik soweit deutlich, wie es zum Sprachverständnis nötig ist. ...“  
**Promobil**

„... Was alle Bücher der Reihe auszeichnet, ist ihre Nähe zum Alltag, der Mut, perfekte Grammatik gar nicht erst anzustreben, und der großartige Einfall, jeden Satz zweimal zu übersetzen: in korrektes Deutsch und Wort für Wort, wodurch man bisweilen überraschend schnell ein Gefühl für den Fluss der fremden Sprache bekommt.“  
**Frankfurter Allgemeine Zeitung**

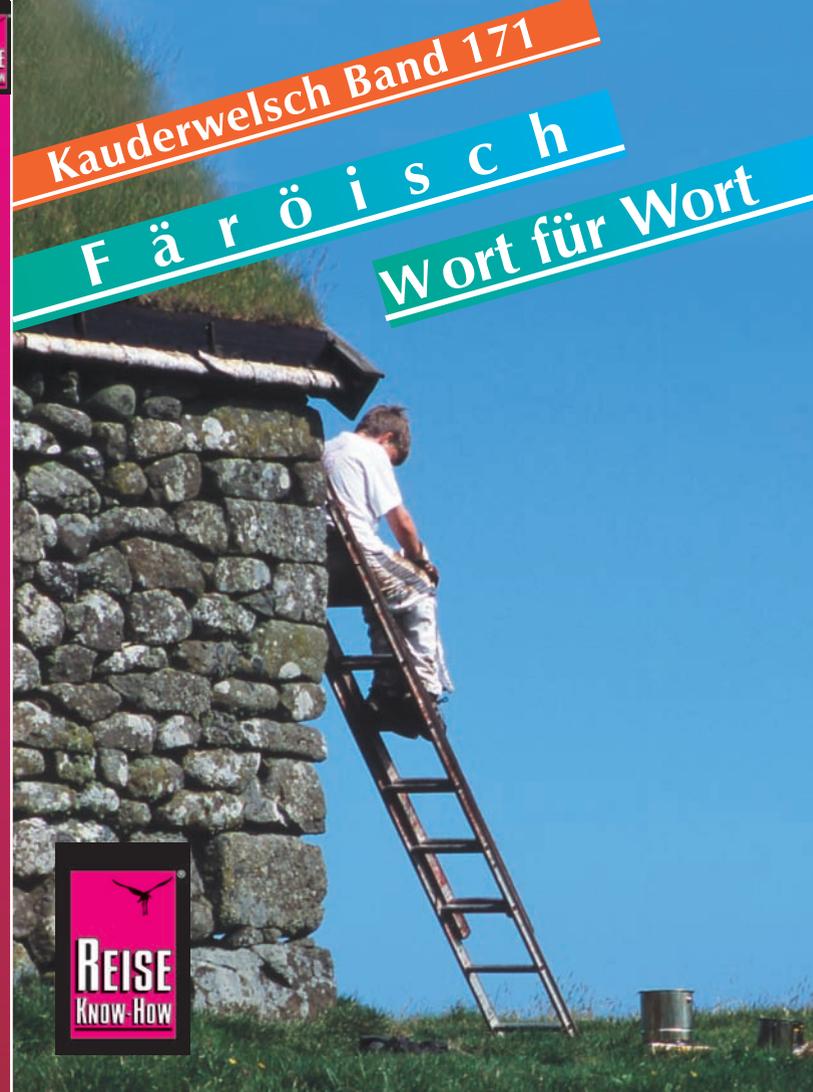
REISE Know-How Verlag, Bielefeld  
ISBN 3-89416-350-X € 7.90 [D]



Begleitendes  
Tonmaterial  
separat erhältlich



Kauderwelsch Band 171 Färöisch - Wort für Wort



## Zahlen

0	null (null)	10	tíggju (tuddschu)
1	ein (ain) m, ein (ain) w, eitt (aiHt) s	11	ellivu (ättl[iv]u)
2	tveir (tvair) m, tvær (tväär) w, tvey (tvái) s	12	tólv (töl[v])
3	tríggir (truddschir) m, tríggjar (truddschar) w, trý (trui) s	13	trettan (trätan)
4	fýra (fúira)	14	fjórten (fjüschtan)
5	fimm (fimm)	15	fímtan (fímtan)
6	seks (säks)	16	sekstan (säkstan)
7	sjey (schäi)	17	seytjan (säitschan)
8	átta (ôhta)	18	átjan (oaHtschan)
9	níggju (nuddschu)	19	nítjan (nujHtschan)
20	tjúgu (tschüuvu)		
21	einogtjúgu (aino-tschüuvu)		
30	trettivu (treddivu)		
40	fjóruti (fjöörti)		
50	hálvtrýss (hóltrusch)		
60	trýss (trusch)		
70	hálvferðs (hólfjäscht)		
80	fýrs (fusch)		
90	hálvfems (hólfäms)		
100	(eitt) hundrað (aiHt hundran)		
1000	(eitt) túsund (aiHt túsin)		

## Abkürzungen

(a) bzw (æ)	Ø-Regel wird bei diesem Wort nicht angewendet
Ez, Mz	Einzahl, Mehrzahl
m, w, s	männlich, weiblich, sächlich
o. Mz, nur Mz	Wort ohne Mehrzahl oder nur mit Mehrzahlform
(1), (2), (3), (4) (2./4.)	Wort steht im 1., 2., 3. oder 4. Fall dem Wort folgt der 2. oder 4. Fall